



© Воспроизведено из книги "Malta at War" ([www.wiseowlmalta.com](http://www.wiseowlmalta.com))

## Май на Мальтийских островах

Немногие торжества (отечественные ли, зарубежные) способны волновать нас так же, как День победы.

Неважно, что 9 мая мы проведем на Мальте – мы все равно отметим этот праздник! А заодно узнаем, как воевали с фашизмом в самом сердце Средиземного моря.

## Это не ваша вина!

Рекомендации по лечению целлюлита  
Узнаем на **стр. 8**

## Вопросы к специалисту

Регистрируем компанию на Мальте  
Консультируемся на **стр. 9**

## Ваш досуг

Мероприятия Российского культурного центра, Координационного Совета соотечественников и многие другие  
Планируем отдохнуть на **стр. 2-3**



## Что такое VAT

Разбираемся на **стр. 9**

## Война их глазами...

О войне вспоминают те, кто прошел ее в детские и юношеские годы.  
К юбилею победы **стр. 6 - 7**

## Интервью: Снежана Бодиштяну

Перед нами – изящная и хрупкая женщина, которая – внимание! – имеет диплом магистра международного права.

Она руководит русской школой-пансионом RBSM International на Мальте, а также активно занимается общественной деятельностью.

Все ее начинания успешны. Так как же ей все это удается?

Читаем на **стр. 5**

## Твой Мадрид

Самая высокогорная столица Европы, самый зеленый город в Море, самый веселый, самый гостеприимный, самый, самый, самый...

Уже едем на **стр. 12**

## Культура

### Музыка:

*Opera Matinee – Hamlet* – 2 мая  
St James Cavalier, Valletta

*Movie Spectacular Concert* – 8 мая  
Музыку из кинофильмов исполняет  
Мальтийский Филармонический  
оркестр. Mediterranean Conference  
Centre, Валлетта

*Cinema in Note / Cinema in Music*  
15 мая. Концерт организован Fiesole  
Artistic Productions и Итальянским  
культурным центром  
Manoel Theatre, Валлетта

### Изобразительное искусство:

Выставка работ *Вилли Апапа* с 14 мая  
Gozo Area Exhibition, The Citadel,  
Виктория, Гозо

### Фольклор:

*Lejlet Lapsi Notte Gozitana*  
14-16 мая

Фестиваль талантов на Гозо с  
участием музыкантов, танцоров,  
художников. В эти же дни на Гозо  
проходит фестиваль танца и рока.



*Lejl fil-Belt Hompesch* – 22 мая  
«Ночь в городе Гомпеша» – ночной  
фестиваль в Заббаре, во время кото-  
рого будут открыты для посещения  
местные достопримечательности

*Irkottafest* – 22 и 23 мая  
Фестиваль рикотты в Киркопе

*Jum Hal Qormi* – 25 мая  
«День города Орми»

### Valletta Grand Prix шоу

проходит 4-9 мая  
Гонки и выставка старинных и  
современных автомобилей. Событие  
проходит вокруг Валлетты на трассе  
протяжением 4 км. Количество  
участников в этом году возросло до



100 человек, включая гостей из Вели-  
кобритании, Италии и Нидерландов.

### Экскурсии

*Программа групповых экскурсий на  
русском языке*

*Понедельник:* Валлетта  
и историческое наследие Мальты.  
*Вторник:* Мдина.  
*Среда:* Три города  
(Витториоза, Сенглеа и Коспикуа).  
*Четверг и суббота:* Гозо.  
*Воскресенье:* Голубой Грот, история  
известняка и рынок Марсашлокк.  
Тел. 2137 0057, 9921 4061

**Групповые туры, организованные  
Мальтийским Советом по Культуре и  
Искусству (на англ. языке)**  
*Гозо (полный день) – 2 мая*  
Тел. 2123 2515

### День Матери

9 мая на Мальте, как и во многих  
других европейских странах, отмеча-  
ется День Матери.  
В этот день в торговом центре  
The Point (Слима) магазин Franks  
поздравляет женщин и дарит образцы  
косметики и парфюмерии.



Также женщин ждет возможность  
сделать бесплатно профессиональный  
макияж – и другие сюрпризы!

### Религия

*Феста св. Иосифа Работника*  
1 мая, Birkirkara

*Феста св. Августина* – 2 мая, Valletta

*Воздвижение* – 3 мая, Birkirkara

*Феста св. Джорджа Преки*  
(первый мальтийский святой)  
9 мая, Swatar

*Феста Фатимской Богоматери*  
16 мая, Gwardamangia (Pieta)

*Феста св. Риты* – 22 мая, Valletta

*Св. Троица* – 30 мая, Marsa

*Феста св. Павла*  
30 мая, Munxar (Gozo)

**Мероприятия Российского  
Центра Культуры и Науки**  
36, Merchants Str., Valletta  
Тел: 2122 2030



6 – 10 мая: «Мы помним»  
Международная молодежная  
Конференция соотечественников  
Европы, посвященная 65-летней  
годовщине победы в Великой  
Отечественной войне.

«А зори здесь тихие» – 9 мая  
Спектакль Московского Молодежно-  
го театра «МЕЛ» Manuel Theatre  
(вход по приглашениям, бесплатный).

**Выставки 1-31 мая**  
«65-летие Победы» (филателистическая)  
«Вклад России и Мальты  
в победу над фашизмом 1939 – 1945»  
«Писатели мира о Великой войне»

**Фильмы на русском языке**  
6 мая – «Судьба человека»  
13 мая – «Баллада о солдате»



20 мая – «Красный жемчуг любви»  
27 мая – «Возвращение с Олимпа»,  
«Геракл у Адмета», «Прометей»,  
«Аргонавты» (мультфильмы)

**История**

*Парад In Guardia* – 2, 16, 23, 30 мая  
Инсценировка подлинных исторических событий рыцарской эпохи. Валлетта, Форт St. Elmo, 11:00

*Alarme!* – 9 мая

Инсценировка событий Французского периода на Мальте  
Валлетта, Форт St. Elmo



Музей «Malta at War» – экспозиция, посвященная Мальте времен Второй Мировой войны, с посещением убежищ и просмотром кинохроник военных лет.  
Витториоза

Музей «Fort Rinella» – экспозиция и представления из жизни военного гарнизона конца 19 века.  
Калькара

В оба музея организован бесплатный трансфер из Валлетты (запись у Верхних Садов Баракка, Saluting Battery). Тел. 2180 0992 / 2180 3091

**Природа**

*Прогулочные туры от Nature Trust Malta*

*Buskett и Clapham Junction* (Мальта, окрестности Рабата) – 2 мая

*Bahrija* (Мальта, Бахрия) – 21 мая  
Бронирование по эл. адресу ntsec@naturetrustmalta.org



*Агротуристические туры от кураторов парка il-Majjistral*

Прогулка по парку и посещение фермы il-Fuklar (специализируется на экологически чистых методах ведения сельского хозяйства). Дегустация домашнего вина и ланч из свежих овощей – 9 мая

Прогулка по парку и посещение питомника мальтийских растений (GAIA Foundation). Визит в сторожевую башню 17 века и дегустация оливкового масла – 23 мая  
Бронирование по эл. адресу: walks@majjistral.org

**Путешествия**

С 1 мая начинается продажа билетов на *чартерные рейсы в Киев*.



Даты проведения чартерной программы – 19/06 – 28/08 2010

Вылеты по субботам из Киева и по пятницам из Мальты.

Стоимость билета с вылетом из Киева от 335 евро.

Специальное предложение на перелеты Мальта-Киев 19 и 26 июня. Более подробная информация – в редакции газеты (стр. 6)

**В Европе**

*Ледниковый период* – лучшее  
2 мая, Ганновер

*Концерт Александра Малинина*,  
19 мая, Франкфурт-на-Майне

*Концерт «Шансон по-русски»*  
20 мая, Берлин

Театр  
Г. Доницетти «Мария Стюарт»,  
опера.  
Театр Массимо, Палермо, Сицилия

Более подробную информацию о мероприятиях можно получить в редакции газеты «Моя Мальта» (стр. 6)

### Мероприятия Координационного Совета Российских Соотечественников на Мальте

Задачи Совета: пропагандировать российское образование и культуру в массах, сохранять детей из смешанных семей в русскоязычном пространстве, вносить посильный вклад в культурный и научный обмен между нашими странами, помогать, насколько возможно, соотечественникам на Мальте.

8 мая в 11:00 в RBSM будет проводиться очередной благотворительный фестиваль в пользу Фонда The Malta Community Chest Fund (днем) и факельное шествие «Мы помним» (вечером). Мероприятие проходит при поддержке Российского Культурного Центра.

На фестивале будет возможность подписаться на газету «Моя Мальта» со скидкой 50%, а также купить русские продукты по сниженным ценам.

**Гастроли театра МЕЛ**

Спектакли для детей на русском языке

*Незнайка* – 11 мая в 17.30

*Буратино* – 12 мая в 17.30

Театр-Студия ЗЕРКАЛО (RBSM, Triq Il-Gifen, Bugibba, Malta)

Вход бесплатный



24 мая в балльном зале гостиницы Radisson состоится *выпускной бал RBSM 2010*.

25 мая специально для российских соотечественников на Мальте в одном из клубов будет дан бесплатный концерт солиста группы «БиС» *Дмитрия Бикбаева*.

Название клуба будет анонсировано на сайте школы RBSM [www.rbsm.ru](http://www.rbsm.ru) в ближайшее время.



### Война и Мальта

Как ни странно это отмечать, но местные памятники павшим иной раз трогают сердце больше, нежели огромные военные мемориалы. Почему? Потому что в массе своей они изображают простых людей, страдавших порой ничуть не меньше воинов.

Взять, к примеру, памятник жертвам войны в Таршине. На пьедестале – мужчина в оборванной национальной одежде, раздвигающий глыбы знаменитых таршинских мегалитов. Или монумент в Сенгле, больше других пострадавшей от бомбежек, где на завалах лежат, сидят и стоят оглушенные горем люди. Однако лучше всего дух войны на Мальте передает, кажется, барельеф в Заббаре, среди фигур которого и солдаты, и матросы, и рабочие, и хозяйки, и дети...

При взгляде на недлинные списки имен жертв войны, что высечены на памятниках в каждом мальтийском городе, или крошечные военные кладбища складывается впечатление, что Вторая Мировая война лишь слегка задела Мальту. Однако, это не так. В годы войны Мальта была одной из самых стратегически важных военно-морских баз Великобритании, и поэтому она просто не могла не попасть под удар. Известный афоризм Гегеля о том, что история повторяется дважды, можно отнести и к Мальте времен войны – это была вторая Великая Осада острова 1565 года. Однако история Мальты в середине XX века обернулась не фарсом, а еще большей трагедией для страны и ее жителей.

Три года, начиная с 1940, Мальта воевала с итальянскими и, позднее, немецкими войсками. Бомбардировщики сбрасывали на остров тонны взрывчатки, а подводные лодки топили конвои с продовольствием и топливом для осажденного гарнизона и жителей. Все эти годы люди жили в бомбоубежищах и голодали. Военные действия окончились на Мальте в июле 1943 года, когда союзнические войска высадились на Сицилии.

### Наша общая победа

На первый взгляд, у Мальты и России (тогда – СССР) не было иных «точек сближения», кроме, разумеется, общего врага. Однако Марк Энтони Велла, директор издательства «The Wise Owl» и один из авторов шеститомника «Мальта во время войны» рассказал нам о том, что и мальтийцам, и русским довелось сражаться с одними и теми же фашистскими военными подразделениями в воздухе и на море.

Немецкие Девятый и Десятый летные корпуса, бомбившие российские земли, во время зимних месяцев были переброшены в район Сицилии с целью стереть Мальту – военно-морскую базу Великобритании – с лица земли. Более того, по приказу Гитлера половина всех сосредоточенных в Атлантике подводных лодок, которые нападали на конвои союзников, везшие грузы на Восточный фронт, была переброшена в Средиземноморье, чтобы разбить на Мальте британскую военно-морскую базу. На операцию отводилось всего несколько дней,

однако моторы субмарин не смогли преодолеть мощное течение Гибралтарского пролива, и лодки очутились в западне. Со временем все они были потоплены с воздуха, так как скрыться им в кристально-чистых водах Средиземного моря было невозможно.

С другой стороны, если бы 22 июня 1941 года в СССР не был бы открыт второй, главный фронт, на который были брошены все силы, все резервы фашистов, Мальта вряд ли бы выжила... Таким образом, можно сказать, что Мальта и Россия буквально спасали друг друга в те страшные годы, внося посильный вклад в борьбу с общим врагом. Воюя на разных фронтах, но за общее дело. И вместе победили.



### Маки, маки, красные маки...

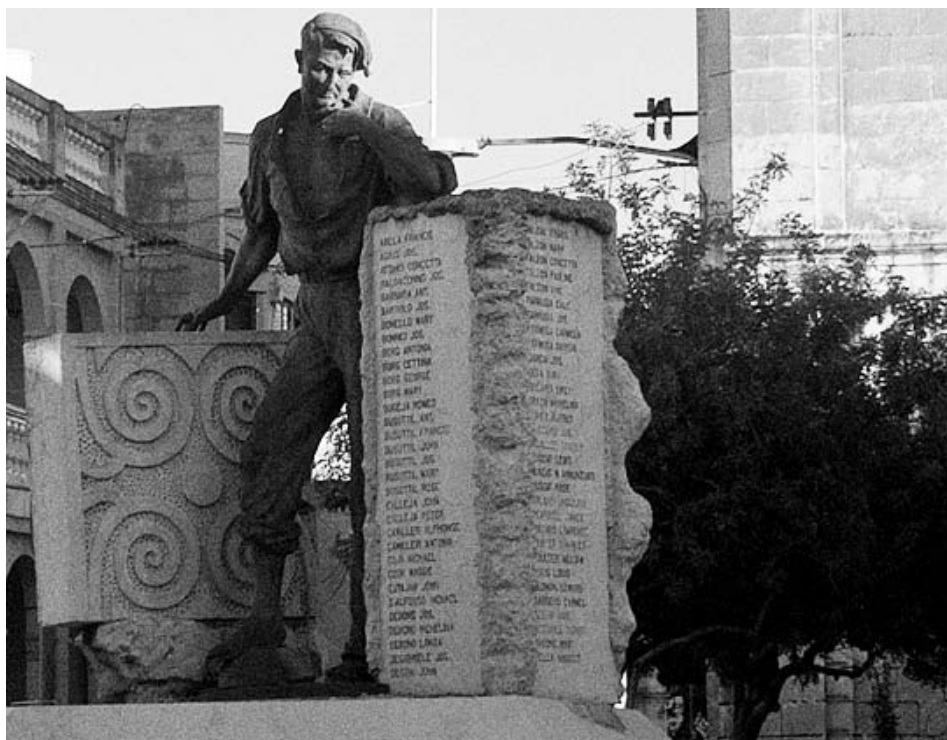
Май – последний месяц цветения мальтийской земли. Уже надвигается на остров знойное и душное средиземноморское лето. Земля сохнет и трескается, а травы и цветы вянут и выгорают на солнце, из теплого и ласкового ставшего вдруг горячим и жестоким.

Это время последних полуденных прогулок по островам, последняя возможность попрощаться с мальтийской весной. Она так прекрасна и так быстротечна, что каждый год все труднее расставаться с ней.

В мае по всему архипелагу горстями красного рассыпаны маки. Они колышутся на грядках между кустиками картошки, переплетаются с колосками желтеющей пшеницы, выглядывают из травяных зарослей в полях. Как и у нас, маки здесь – символ памяти о погибших в годы войны.

Пожилые мальтийцы помнят, что, когда они учились в школе, на День поминовения им приходилось раздавать эти цветы в обмен на пожертвования для ветеранов.

Сейчас эта традиция сильно потускнела, да и праздник сам приходится на ноябрь. Однако именно в мае по всей Мальте цветут тысячи маков – самая настоящая «горькая память земли» о Второй Мировой войне.



Снежана, Ваше главное детище – русская школа-пансион на Мальте – явление в своем роде уникальное. Расскажите, с чего все начиналось? Может быть, Вы с детства мечтали стать учительницей? Никогда в жизни! Моя мама – Заслуженный работник образования, которая работала в моей английской школе, выгоняла меня из класса за плохое поведение, чтобы потом дома мучить, заставляя учить правила правописания и пунктуации русского языка. Несмотря на полное отсутствие мечтаний об учительстве в детстве, по иронии судьбы или Законам Мерфи, все последние 15 лет наша семья поглощена, поработана и проглочена школой.

А с чего начался «мальтийский период» в Вашей жизни? Могли ли Вы представить себе, что проведете на острове столько лет, да к тому же педобразование Вам очень в итоге пригодится?

Мне кажется, что страна в данном случае не имеет значения. Мы в любом случае попытались бы учредить школу, чтобы контролировать своих детей. У нас в России был собственный детский сад, как только родилась Ангелина. После сдачи LSAT в 1996 году меня приняли в университет Канады на юридический факультет. Университет-то принял, а посольство отказалось давать визы мужу и детям. Собственно, в процессе поиска агентства, которые бы всей семье сделали канадскую визу, мы узнали про Мальту, про местный университет и приехали сюда. Вот и будь детерминистом после этого...

Как пришла идея создать на Мальте русскую школу? И почему именно школу-пансион?

Сейчас наши дети изучают медицину в Мальтийском университете, поэтому могу уверенно сказать, что наше решение учить детей по русской программе и на родном языке полностью себя оправдало. Именно необходимость обучения детей на родном языке была основополагающей. А вот пансион стал уже необходимостью, вызванной спросом.

Все родители наших студентов вынуждены работать, чтобы обеспечивать семью, соответственно, дети, которых они стараются обеспечить, большую часть дня проводят одни. Парадокс: родители трудятся на благо ребенка, а ребенок остается без контроля. Следовательно, пансион – это учебное заведение, которое помогает родителям в воспитании и образовании детей.

Чем отличается обычная среднеобразовательная школа от школы-пансиона?

Система школы-пансиона уникальна тем, что это учреждение объединяет в себе и школу, и гостиницу, и театральные, музыкальные, танцевальные,



спортивные, художественные студии, а также дополнительные факультативы, репетиторство и анимационные программы. Наши дети целый день проводят с преподавателями.

В первой половине дня они изучают обязательные предметы, а во второй – уже могут заниматься любимыми уроками.

У них начинаются репетиции, спортивные занятия, различные индивидуальные занятия с учителями музыки, вокала, живописи и так далее.

Насколько мы знаем, Вам разработали собственную уникальную систему обучения. Что она из себя представляет?

У нас возникла идея соединить две системы образования: российскую и английскую. Все началось еще в 1997 году, мы сравнивали программы и обязательные предметы обучения, анализировали мальтийские, английские и наши учебные пособия, общались о различиях в методиках и подходах к преподаванию в целом. Через восемь месяцев нам удалось доказать, что российская программа средней школы достойна уважения, и RBSM получила первую лицензию русской школы от западного министерства образования.

В RBSM за 15 лет работы есть уже устоявшиеся традиции, правила и история. Сейчас в RBSM учатся 128 студентов из 14 стран: Германии, Израиля, Испании, Украины, Италии, Казахстана, стран Балтии, конечно, России.

Снежана, а помните ли Вы своих первых учеников в RBSM? Как поживают выпускники, где ребята продолжают обучение?

Конечно, помним, именно они для нас являются частью полной надежды молодости, временем, когда «деревья были большими». Они уже не учатся, а работают и имеют свой бизнес, семьи и детей. Недавно один из наших первых учеников RBSM приглашал нас в Москву на открытие своего ресторана. Наши выпускники теперь оформляют к нам своих младших братьев и сестер, племянников и двоюродных братьев.

И – как же попасть в RBSM International? Кто может себе это позволить?

Как в любую другую школу: написать заявление, оформить поступление, сдать входное тестирование и прилететь на Мальту. Проблема не в том, чтобы поступить, а в том, чтобы ребенок понимал, что он приехал учиться.

RBSM одна из самых лучших технически оснащенных школ, где есть химические и физические лаборатории, интерактивные доски, мобильные компьютерные лаборатории и прочие достижения технического прогресса, которыми мы постоянно оснащаем школу. Стоимость обучения в школе зависит от возраста ребенка, академической программы, типа проживания в пансионе. Любое образование стоит денег. Чем лучше образование, тем дороже оно обходится родителям, но я думаю, что RBSM представляет собой золотую середину на рынке европейских школ-пансионов.

Руководство школой должно занимать Вас с раннего утра до поздней ночи. Вы еще умудряетесь найти время на общественную деятельность (Снежана – Председатель Координационного Совета Российских Соотечественников на Мальте – прим. ред.). Как же Вам это удается?

С легкостью и удовольствием. Мы постоянно проводили и проводим социальные акции, фестивали, кампании, концерты и балы, таким образом следуя мудрому заглавию книги Хемингуэя «Праздник, который всегда с тобой». Мы делаем это для всех, так как без друзей праздник не получится, и рады всем, тем более, что RBSM является, пожалуй, самым крупным и организованным русскоязычным сообществом на Мальте. Видимо многочисленность коллектива RBSM стала причиной того, что Координационный Совет имеет штаб квартиру в академическом здании школы.

А есть ли у Вас какие-либо личные увлечения, хобби? Или при такой сумасшедшей занятости времени на них совсем не остается?

Увлечения простые: муж, который мне кажется удивительным; дети, которые мне нравятся все больше и которые становятся интереснее по мере их взросления; мои собаки, которые разговаривают и философствуют; игуаны, которые все знают, но молчат; физика; химия; медицина и все, чего я не знаю. А не знаю я каждый день все больше и больше.

Вы успешный, зрелый, состоявшийся человек и яркая, разносторонне развитая личность. Можете ли Вы сказать, что на данный момент вы достигли всего, о чем мечтали и что планировали? Или же есть еще какие-то идеи, которые хотелось бы воплотить в жизнь?

Я отношусь к тем женщинам, которые считают, что, если женщина кажется успешной, значит, нужно искать мужчину. С последним вопросом лучше обратиться к моему мужу.

**9 мая 2010 мы празднуем 65-летие со дня Победы в Великой Отечественной войне.**

Вряд ли в нашей стране есть люди, чьи семейные истории не были бы затронуты событиями тех страшных лет. Война ворвалась в нашу страну, безжалостно ломая и калеча судьбы не только взрослых, вставших на защиту Родины, но и детей. И хотя не многим из них пришлось воевать с оружием в руках, все они в полной мере хлебнули военного лихолетья с его безмерными тяготами и тяжелыми утратами.

Они сражались не только с врагом, но и с холодом, голодом, одиночеством. У всех у них была своя война, оборванная безмятежное детство, изменившая всю дальнейшую жизнь. Прошли многие годы, но до сих пор она не выходит из их памяти и сердца. Мы публикуем отрывки из интервью, которые были подготовлены в рамках проекта «Я ПОМНЮ».



**Баженов П. Ф.**  
(пехотинец)

Замком передал мне списки личного состава, наш полк в это время стоял во втором эшелоне, во взводе было 17 человек по состоянию на конец марта

1943 г., потом нам дали еще 9 человек. Все солдаты были вооружены винтовками, только мне уже позже выдали автомат.

А до того у меня был только пистолет, в бою от него толку нет. Кроме того, у меня во взводе было 2 ручных пулемета, а в роте был один станковый.

Позже, после начала наступления, стало лучше, даже автоматы появились, всего 5 штук на весь взвод, зато мы стали именоваться «взводом автоматчиков»...

(инт. Ю. Трифонов)



**Чернов Н. А.**  
(разведчик)

Я, как меня учили, говорю: «Постройте взвод, доложите». Он искоса посмотрел на меня, но взвод построил.

Я представился, сказал, что теперь я командир взвода.

А мне 17 лет. Мальчишка! А всем разведчикам за 30! Причем, половина из них судимые, бандиты. Нормальных людей в разведку не брали. В разведку шли настоящие, героические люди.

Я стал командовать, как меня учили. Старшина меня отозвал и говорит: «Слушай, лейтенант, ты ими не командуй. Тут все серьезные люди. Получишь приказ, приди, скажи... Все будет сделано. А так, ты их не трогай». Я понял, что мне надо учиться и учиться....

(инт. А. Драбкин)



**Пышкин С. Л.**  
(житель блокадного Ленинграда)

И ведь меня самого чуть не съели... Это одна из самых примечательных

историй о блокаде в нашей семье. Пока бабушка могла ходить, она носила меня у себя на спине, и в какой-то момент за нами повадилась ходить какая-то тетка, я так понимаю из нашего дома, и откровенно выжидала, пока бабушка упадет, чтобы забрать меня и сожрать...

Причем, насколько я понял, она ходила за нами не день, не два, а какое-то время, и я, хоть и был совсем маленький, но отчетливо помню хищное выражение ее глаз...

(инт. Н. Чобану)

**Адильбеков З. У.** (разведчик)

На войне была такая дружба, доверие друг к другу, которых больше никогда не было и, наверное, не будет. Тогда мы друг друга так жалели, так друг друга любили. Во взводе разведки все ребята были замечательные. Я их с таким чувством их вспоминанию... Уважение друг к другу - это великое дело. О национальности не говорили, даже не спрашивали, кто ты по национальности. Ты свой человек - и все... (инт. А. Драбкин)



**Карп В. С.**  
(артиллерист)

Обстановка была неясной, не было четкой линии фронта. Иду ночью к себе во взвод, возвращаюсь с КП комбата,

держусь ориентира - подбитый танк. Подхожу, что-то не то, и вдруг слышу немецкую речь. Я моментально залег в бурьяне.

Смотрю, немец выглядывает из-за танка, я выстрелил в него и сразу вниз, в ложину. Просто я в темноте

вышел на другой ориентир, там этих сожженных танков столько стояло... Два моих бойца пошли за водой, с котелками к ручью. Подходят, а там несколько немцев тоже пришли набрать воды. Все замерли, молча постояли друг перед другом и разошлись...

(инт. Г. Койфман)



**Малютина Е. М.**  
(летчица бомбардировщика)

Помню, у Кати Федотовой, командира звена, отличного летчика, на взлете отказал мотор. Они развернулись и с бомбами сядили на брюхо.

На стоянке все замерли - ждут взрыва. Облако пыли и тишина.

Потом Катя рассказывала, что ее стрелок-радист, озорная Тоська Хохлова, вылезла на фюзеляж, достала пудреницу: «Катя, как же ты напылила!» Потом эта история ходила, как анекдот...

(инт. А. Драбкин)



**Борцова Т. А.**  
(врач)

И когда в конце концов я и несколько моих товарищей устроились на последней подводе, мы увидели выезжающие из-за роши

немецкие танки - сначала один, потом еще и еще.

Гнали лошадь изо всех сил, но некоторое время сохранялось впечатление, что танки преследуют нас, вот-вот приблизятся и либо расстреляют наш неказистый экипаж из орудий, либо сомнут гусеницами... К счастью, этого не случилось - танки поменяли направление. Однако я

натерпелась такого страха, что от потрясения на меня напала немота и я не могла произнести ни слова. Как только мы очутились в безопасности среди своих, я сразу же раздобыла листок бумаги, карандаш и написала: "От страха потеряла голос, дайте поест"...

(инт. Д. Соколова)



**Беляков М. Е.**  
(пулеметчик)

Я смело выпрыгиваю из самолета. Но проходит секунда, другая, третья, а я не чувствую рывка открытия парашюта. Смотрю вверх.

О, ужас!!! Мой парашют перехвачен стропой, и его края плещутся на ветру, а я стремительно лечу вниз.

Все ребята, которые прыгали раньше, оказались вверху. Меня бросает в жар. Дергаю кольцо запасного парашюта, но и он не раскрывается, по-видимому, смерзся.

Тогда сбрасываю рукавицы, подтягиваю к себе вывалившийся запасной парашют и пытаюсь его растереть... Наконец-то он наполнился воздухом и раскрылся...



**Архипова А. Г.**  
(партизанка)

Кушали из одного солдатского котелка вчетвером. Воду добывали из снега. Мужики обычно ели очень быстро. Я и сама с тех пор кушаю так споро - раз-раз-раз и дно показалось!

Если кто-то съедал свои запасы раньше времени, того наказывали. Могли и расстрелять в назидание. Но с такими голодаями люди все равно как-то делились. Иначе человек упадет на тропе и не сможет идти. А это для него - верная смерть, а для отряда - опасность...

Наказывалось обморожение. Это расценивалось как предательство, пособничество врагу. А от недоедания на морозе околевали насмерть. Легко это...

(инт. А. Сухановский)

**Фоминых В. Н.**  
(артиллерист «Катюши»)

Только что вернулись из очередного броска со снарядами. Таскали мы их как рюкзаки, привязав к минам

лямки. Однажды остановился отдохнуть, поставив, как всегда, хвостовое оперение на пенек. Постоял чуток, только собрался шагнуть дальше, а мина возьми да и опрокинься назад вместе со мной... Пронесло, слава богу, хотя, случалось, и взрывались - колпачок-то боевой головки как игрушечный...



**Бордун А. З.**  
(летчик-испытатель)

Что характерно, у нас в полку не было летчиков, л е т а в ш и х ночью, но во время окружения минской группировки мы совершали вы-

леты до одиннадцати часов вечера.

Я специально отобрал группу из ребят, которые могли ориентироваться в сумерках. И вот, мы делали за день 4-5 вылетов, а потом вечером, когда начинало темнеть, еще один вылет. Садиться, правда, приходилось уже в полутьме.

Один раз мы возвращались с вылета так поздно, что по краям взлетной полосы наши техники даже расставили кастрюли и другие емкости с подожженным маслом, чтобы мы не промахнулись при приземлении...

(инт. М. Свириденков)



**Петрова Т. П.**

Приехали немцы и всех согнали в кучу, время на сборы не дали, быстренько, что могли, в узелки завязали и все.

После мы пешком шли 7 км до ж/д станции Подсевы. Как только выгнали всех из деревни, тут же мы воочию увидели, как пламя охватило наши дома. Среди нас ходили разговоры, что это все было связано с тем, что жители нашей деревни помогали партизанам. Другой причины не было, чем наша деревня в лесу могла немцам помешать?!

На станции нас посадили в товарные вагоны, хорошо помню, что у нас вагон был разделен на 2 половины: в одной стояло 3-4 лошади, в другой находились люди. Не кормили, то, что каждый успел прихватить, тем и питались...

(инт. Ю. Трифонов)



**Маслов И. В.**  
(танкист)

Очень тяжелые бои. Многие там навсегда лежать остались. Нас очень донимали снайпера-кукушки. Как то, на перекрестке лесных до-

рог, мы попали в засаду. У нас были танки последнего выпуска, с зенитными пулеметами на башнях.

Троих «кукушек» сбил из пулемета с верхушек деревьев. Финны неплохо действовали в нашем тылу. Проходили на лыжах через леса и устраивали нам кровавые концерты. Был один случай.

Для бойцов организовали баню в лесу. Поставили большую брезентовую палатку, натопили внутри, и бойцы заходили внутрь помыться. С пригорка на лыжах высочили три финна с автоматами и убили несколько наших, мывшихся в этой походной бане. Тяжелая была война...

(инт. Г. Койфман)



**Андреев И. И.**  
(летчик-штурмовик)

Вот три километра пролетел. Высота 20 метров. Шасси еще полностью не убрались. Так и приземлился плавно к тетке в

огород! Весь ее огород вспахал и в сени заехал. Сейчас, думаю, взрыв будет. Смотрю - тихо.

Вывалился за борт и метров на 10 отбежал в канаву, лег. Кричу стрелку, чтобы прыгал. Стрелок отвечает за борт-пак головой. Как бы мы не упали, где бы не упали, он должен борт-пак взять с собой. Мы должны же как-то жить. А у него он под ногами.

Смотрю, он задерживается. Кричу: "Прыгай!" Борт-пак достал и вывалился. Повезло, что ни бомбы, ни РСы не взорвались...

(инт. А. Драбкин)

**Редакция газеты «Моя Мальта» благодарит Артема Драбкина и других создателей проекта «Я ПОМНЮ» за предоставленные материалы**

### Май – время подготовки к летнему и пляжному сезонам.

При первом критическом взгляде на себя в зеркало что бросается в глаза в первую очередь? К сожалению, 8 из 10 женщин сталкиваются с проблемой целлюлита. Попробуем разобраться, что это такое, и как с ним бороться.

**Целлюлит** – это такое состояние кожи, при котором в жировой подкожной ткани возникают застойные явления и, как следствие, уплотняются соединительно-тканые перегородки, что приводит к дисбалансу синтеза и расщепления жира на отдельных участках тела. Примерно в 12% случаев целлюлит возникает во время полового созревания, в 20% случаев – во время и после беременности, в 25% случае – во время менопаузы.

Таким образом, можно утверждать, что целлюлит чаще всего возникает в период «гормональных всплесков», причем ему подвержены женщины любого возраста, комплекции и уровня физической подготовки.

### Это не ваша вина!

Развитию целлюлита способствуют такие факторы как возрастные изменения, гормональный дисбаланс, пониженная функция щитовидной железы, нарушения циклов кровообращения и обмена веществ, курение, стрессы, ношение тесной одежды и неправильное питание, но самой главной причиной является наследственность.

Выявлено, что, к сожалению, ни диеты, ни физические упражнения не могут ни предотвратить болезнь, ни избавиться от нее (да-да, речь идет именно о заболевании, а не о косметической проблеме!)

Последние исследования показали, что целлюлит в конечном итоге может неблагоприятно отразиться как на кровообращении, так и на состоянии венозной и лимфатической систем.



### Как определить тип целлюлита?

Слегка натяните кожу пальцами или надавите ладонями на участок кожной ткани. При нормальных жировых отложениях поверхность остается ровной и гладкой, а при целлюлите – под ней отчетливо проступят ямки и бугорки, известные как «кожура апельсина».

Пораженная ткань также обладает повышенной чувствительностью и может показаться холодной на ощупь. Кроме того, целлюлитные зоны выделяются немного своей особой бледностью.

**Жесткий, или твердый, целлюлит** обычно возникает у женщин, ведущих активный образ жизни и принимающих большую физическую нагрузку на ноги (танцовщиц или спортсменов). Заметить его не так уж легко, поскольку он напрямую соединен с мышцами, а избавиться еще труднее.

**Мягкий целлюлит** обычно поражает большие участки тела и, поскольку не соединен напрямую с мышцами, часто «отвисает» вместе с кожей. Это нередко приводит к ослаблению мышц. Этот тип целлюлита легче выявить – и легче устранить.

### Методы лечения

Массажи, обертывания, ароматерапия, физические упражнения...

К сожалению, все эти способы крайне редко дают положительный результат, разве что на самой ранней стадии развития заболевания. Контрастный душ, физическая активность и здоровое питание помогут остановить повторное наступление целлюлита.

Важно отметить, что на данный момент не существует методов лечения, которые помогают полностью и навсегда избавиться от недуга.

Эффективнее всего борются с этим заболеванием аппаратные методы лечения, поскольку позволяют подойти к проблеме комплексно. С помощью этих методов кожа становится более гладкой и упругой, они также стимулируют обменные процессы в организме.

Технология лечения Smoothshapes, наиболее прогрессивная на сегодняшний день, базируется на одновременном применении специализированных лазеров с разной длиной волны, вакуумного и роликового массажа. Лазерные лучи длиной 915 нм разжижают жиры и выводят их из организма, а лучи длиной 650 нм улучшают проницаемость мембраны жировых клеток.

Таким образом, избыточный жир сначала выходит через мембраны липидных клеток, возвращая им их нормальный размер и форму, а затем выводится через лимфатическую систему. Одновременный вакуумный и роликовый массаж помогают ускорить этот процесс и улучшить кровообращение в проблемных зонах.

Это совсем не больно и по ощущениям похоже на интенсивный массаж. Перед каждой процедурой, тем не менее, не следует пользоваться кремом или маслом для тела. Курс из 8 процедур (2 процедуры в неделю, чтобы курс занял около месяца) позволит избавиться от целлюлита на ближайшие 3 – 6 месяцев.

После этого рекомендуется показаться специалистам. На Мальте такая аппаратная технология лечения целлюлита доступна только в клинике Persona.



### Как сохранить эффект?

Возможно, для этого потребуется проходить по одной дополнительной процедуре пару раз в году.

При этом рекомендуется правильно питаться, т.е. ввести в рацион витаминов и минеральных веществ, особенно витамины Е и С. Первый влияет на кровоснабжение кожи и содержится в растительных маслах и яйцах. Второй – укрепляет волокна в соединительных тканях.

Ешьте морскую капусту и морскую рыбу. Они также укрепляют соединительные волокна тканей, что замедляет развитие целлюлита. И не забудьте про овощи, хлеб с отрубями или из цельного зерна и свежую зелень. Неплохо помогают для профилактики заболевания бег, плавание, прыжки со скакалкой, велосипед. А для лучших результатов ограничьте еще потребление алкоголя и кофе и бросьте курить!

## Создание компании на Мальте (часть 1)

Мальта известна своим благоприятным финансовым климатом, стабильной банковской системой и выгодной системой налогообложения. Всем этим можно воспользоваться, открыв на Мальте компанию.

О ключевых моментах учреждения фирмы рассказывает Анатолий Балдакино, член Института бухгалтерских работников, дипломированный общественный бухгалтер и директор консалтинговой фирмы «A. Baldacchino & Co.»

Статья 4 (3) Акта о компаниях указывает, что фирма может быть открыта на любых законных основаниях. Учредить акционерную компанию с ограниченной ответственностью на Мальте могут 2 участника.

Статья 212 также предполагает исключение из этого условия – привилегированная закрытая акционерная компания может быть сформирована и одним участником. Например, состоящий в браке может самостоятельно учредить компанию с ограниченной ответственностью без скрепленного подписью согласия супруга.

**Формирование компании** основывается на двух главных документах – Учредительном договоре и Уставе акционерного общества.

Учредительный договор – это «визитная карточка» фирмы. В нем оговаривается тип новой компании – открытое/публичное или же закрытое/частное акционерное общество.

В нем также указываются имена и фамилии учредителя (-ей), место их постоянного проживания и номера их идентификационных карт (ID) или паспортные данные. Копии ID или паспортов должны быть приложены к Договору.

В том случае, если учредителем является юридическое, а не физическое лицо, зарегистрированное вне Мальты, к Договору прилагается копия Сертификата юридического лица. Таким образом подтверждается его фактическое существование.

**В Учредительном договоре** также указывается название компании (статья 70 Закона о компаниях). В целом, существует всего пять категорий фирм (аббревиатуры должны следовать за названием):

а) *Открытое/публичное акционерное общество («p.l.c»).*

б) *Закрытая/частная компания («limited», «ltd»)*

в) *Открытая инвестиционная компания с постоянным акционерным капиталом (INVCO p.l.c)*

г) *Открытая инвестиционная компания с переменным акционерным капиталом (SICAV p.l.c)*

д) *Закрытая инвестиционная компания с переменным акционерным капиталом (SICAV ltd).*

Если учредителем мальтийской компании выступает иностранный гражданин, мы настоятельно рекомендуем ему заблаговременно получить рекомендательное письмо банка, в котором находится его действующий счет.



Этот документ должен быть предъявлен в Мальтийское Управление по регулированию и надзору в сфере финансовых услуг (MFSA).

Если иностранный гражданин состоит в браке с гражданином (-кой) Мальты, то рекомендательное письмо из банка не требуется. В этом случае понадобится сертификат о заключении брака, который не нужно при этом заверять апостилем.

Далее, в Учредительном договоре обязательно указывается юридический адрес компании (полностью), поскольку вся дальнейшая корреспонденция будет приходить именно туда.

Еще одной обязательной чертой его является раздел, где перечисляются цели создания компании. В случае с фирмой, которая имеет в своем составе только одного учредителя, в Договоре обязательно выделяется вид коммерческой деятельности, который является для компании основным.

Во второй части нашей статьи мы обсудим необходимые требования по размеру уставного капитала и основные положения Устава акционерного общества.

Текст: Анатолий Балдакино  
Перевод: Светлана Велла

## Налог на добавленную стоимость (VAT): общие положения

Что такое НДС (VAT)?

Это косвенный регрессивный налог. Им облагаются товары и услуги, производимые и предоставляемые физ. и юр. лицами, зарегистрированными в Департаменте по сбору НДС (VAT Department, далее – Департамент). Отметим (т.к. нередко возникает путаница), что НДС и подоходный налог – это разные виды сборов.

Как «работает» НДС, в двух словах?

Любая торговая деятельность основана на продаже и поставке (покупке) товаров и/или услуг для последующей перепродажи. Как продавец, владелец бизнеса взимает НДС с покупателя, как покупатель – уплачивает НДС своим поставщикам.

Каковы ставки НДС на Мальте?

18% (стандартная) и 5% (сниженная). По 5%-ной ставке облагаются: электричество, кондитерские и другие пищевые продукты, медицинское оборудование, печатные материалы, товары для инвалидов, проживание в гостинице или пансионе, произведения искусства, коллекционные и антикварные предметы. Все остальные товары и услуги облагаются по 18%-ной ставке. Какие виды деятельности облагаются НДС?

Практически, любое физ. или юр. лицо, которое осуществляет «экономическую активность» (т.е. не является наемным работником) вне зависимости от цели или результата таковой облагается НДС.

Каким законодательным актом регулируются вопросы по обложению НДС на Мальте?

Законом об НДС (Value Added Tax Act) от 1 января 1999 года. Полный текст его доступен на официальном сайте Департамента [www.vat.gov.mt](http://www.vat.gov.mt)

Куда обратиться за консультацией по НДС на Мальте?

По отдельным вопросам (желательно с сопроводительными документами) можно обращаться в Департамент. По общим вопросам налогообложения и налогового планирования на Мальте рекомендуется обращаться к мальтийским профессиональным финансовым консультантам.

**Редакция газеты «Моя Мальта»**

Редактор: Светлана Велла Агафоновичева; Издатель: компания Аватар Лимитед.  
Наш адрес: 29, Sussex House, Ibrag Road, Ibrag SWQ2034.

Эл. почта: [gazeta@avatar-malta.ru](mailto:gazeta@avatar-malta.ru)

Контактные телефоны по вопросам подписки и размещения рекламы:  
2137 0057, 9921 4061, 7970 9979.

Печатное издание зарегистрировано в Департаменте Информации  
26 февраля 2010 г., регистрационный номер OPM PRESS 4/2010.  
Будем на связи!

**AVATAR LTD**

-ПЕРЕВОДЫ

-НЕДВИЖИМОСТЬ (АРЕНДА, ПОКУПКА)

-РЕЗИДЕНЦИЯ

-РЕГИСТРАЦИЯ КОМПАНИЙ, ОФИСОВ

-ЭКСКУРСИОННЫЕ ТУРЫ В ЕВРОПУ (рус./англ.)

-ЮРИДИЧЕСКАЯ ПОДДЕРЖКА

- TRANSLATIONS AND INTERPRETING SERVICES

- ACCOMMODATION, TRANSFERS, EXCURSIONS IN CIS COUNTRIES

29, Sussex, Ibrag road, St.Andrews 21370057, 9921 4061 e-mail: [info@avatar-malta.ru](mailto:info@avatar-malta.ru) WWW.AVATAR-MALTA.RU

**Частные объявления**

Частные Уроки Фортепиано / Теории  
Музыки / Вокала для начинающих  
и профессионалов. Возраст: любой  
(дети, взрослые) Русский преподаватель.  
Моб. 9980 2226

Наращивание ресниц  
79280339 (Анна)



Ремонт дома, покраска, шпаклевка,  
ламинат.  
9908 3724 (Влад), 7991 1383 (Павел)

Ремонт компьютеров, установка и ремонт АС, установка и настройка  
спутниковой тарелки. 9940 8245 (Стефан)



**RBSM**

РУССКАЯ ШКОЛА-ПАНСИОН  
НА МАЛЬТЕ

тел. +356 21584448, факс +356 21584447  
e-mail: [info@rbsm.ru](mailto:info@rbsm.ru)  
web-site: [www.rbsm.ru](http://www.rbsm.ru)

**VICHY: ЗДОРОВЬЕ – ЭТО КРАСИВО!**

В период гормональных возрастных изменений лицо женщины требует особого ухода. Именно в этот период уровень жиров и жидкости в эпидермисе значительно сокращается, овал лица теряет свою форму, контуры лица расплываются, значительно увеличивается число мелких морщинок вокруг глаз и губ. Ночь перестает быть союзником женщины – в горизонтальном положении жидкость накапливается в тканях, к утру образуются отеки, кожа немеет. Сегодня женщины старше 40-45 лет могут воспользоваться новыми эффективными средствами с усовершенствованной формулой – NEOVADIOL GF. В их основу положена уникальная технология воссоздания кожных тканей, разработанная в Лаборатории Vichy.



Формула NEOVADIOL GF объединяет два активных компонента для эффективного восстановления кожи:  
- *Proteic GF* – эссенция, обогащенная натуральными белками и стимулирующая рост важнейших клеток кожи;  
- *Pro-Xylane* – компонент, укрепляющий ткани кожи, которая теряет плотность с наступлением менопаузы. Благодаря объединенному действию этих компонентов кожа восстанавливается уже через 10 дней. Neovadiol GF воздействует на три основные зоны: очерчивает скулы, подтягивает шею, восстанавливает овал лица. Нежный крем легко впитывается и делает кожу мягкой и шелковистой. Ночной крем также обогащен компонентом Фитодолин, который оказывает дренажное воздействие и разглаживает отеки.

В гамму Neovadiol GF вошли: дневной крем для сухой кожи, дневной крем для нормальной и комбинированной кожи, ночной крем. Neovadiol GF возможно купить только в аптеках.

Для получения пробников обращайтесь по электронной почте [vichy@pro-health.com.mt](mailto:vichy@pro-health.com.mt)

РОССИЙСКИЙ ЦЕНТР НАУКИ И КУЛЬТУРЫ  
НА МАЛЬТЕ

КООРДИНАЦИОННЫЙ СОВЕТ  
СООТЕЧЕСТВЕННИКОВ (МАЛЬТА)

под патронажем  
МЕЖДУНАРОДНОГО АГЕНТСТВА ПО ДЕЛАМ  
СООТЕЧЕСТВЕННИКОВ, ПРОЖИВАЮЩИХ  
ЗА РУБЕЖОМ (МОСКВА)

готовят книгу «Русские на Мальте»

о нас с вами, дорогие соотечественники, живущие на нашем острове. Если вы хотите стать одним из героев книги, пришлите, пожалуйста, рассказ о себе, о том, как вам здесь живется, чем вы занимаетесь, о своих впечатлениях о Мальте и мальтийцах на адрес Российского центра 36 Merchants Street, Valletta или на эл. адрес: [rcsmalta@onvol.net](mailto:rcsmalta@onvol.net)

Аналогичные книги уже изданы во многих странах Европы и мира!



**PERSONA**  
MED-AESTHETIC CENTRE

42, Marina Court, Sir Ugo Mifsud Str.,  
c/w G/Cali Str., Ta'Xbiex XBX 1437  
Тел. 2134 0366

В преддверии лета каждой из нас хочется похвастаться безупречной кожей, гладкой и шелковистой. К счастью, есть множество методов избавления от нежелательной растительности на ногах, руках, в зоне бикини и на лице.

### Депиляторы

Они выпускаются в любых формах: лосьонах, кремах, муссах и гелях. Казалось бы, нет способа проще – нанесите средство на кожу и через несколько минут сотрите вместе с удаленными волосками, причем абсолютно безболезненно!

Но, к сожалению, эти средства действуют не на все типы волос. Легко удаляются с их помощью только тонкие и редкие волоски, которые растут после депиляции так же быстро, как и после бритья.



### Восковая эпиляция

От волос избавляются с помощью горячего или холодного воска. Несомненным плюсом этой процедуры является и то, что вместе с нежелательными волосками удаляются и ороговевшие частички кожи, а сама она после такой эпиляции остается гладкой значительно дольше. Увы, но вытерпеть эту пытку по силам далеко не каждой женщине!

### Сбривание

Это один из наиболее простых и популярных методов, особенно в чувствительных зонах – бикини и подмышек. Он безболезнен, если только вы будете осторожны и случайно не порежетесь. Волосы после бритья становятся более жесткими, а основной проблемой этого способа являются вросшие волоски и гнойнички.

### Электроэпиляторы

Крутящийся ролик, пинцет или барабан электроэпилятора зажимает волос и выдергивает его. Эффект несколько хуже, чем после восковой эпиляции, да и сам процесс занимает намного больше времени.

Однако волосы появляются позже, чем после сбривания. Иногда такое выдергивание сопровождается

гибелью волосяной луковицы, что ведет к незначительному уменьшению количества нежелательных волос после многочисленных сеансов.

### Лазерная эпиляция

Сущность этого метода, позволяющего раз и навсегда избавиться от нежелательных волос, заключается в воздействии лазера на репродуктивную систему волос – волосяные луковицы (фолликулы), являющиеся источником роста волос. Учитывая косметический характер процедуры, необходимо помнить о том, что гипертрихоз (усиленное оволосение у женщин и мужчин) может быть не только результатом наследственных особенностей, но и признаком эндокринных заболеваний.

Лазерная эпиляция хоть и устраняет «лишние» волосы, однако не лечит гормонозависимые заболевания, которые и могут являться причиной гипертрихоза.

Лазеры, используемые в косметологии, обладают замечательным свойством мгновенно нагревать, а затем и разрушать клетки, содержащие пигмент (меланин). Лазерный луч пробегает от кончика волоса до его репродуктивной системы – волосяной луковицы – и быстро уничтожает ее. При этом разрушение волосяного фолликула происходит за миллисекунды.



Несмотря на стремительное повышение температуры в области луковицы, процедура безболезненна, так как за те же самые миллисекунды происходит и охлаждение. При этом лазер воздействует только на клетки, содержащие значительное количество пигмента, – клетки волосяной луковицы. Для того, чтобы избежать ожогов и каких-либо других последствий лазерной терапии, очень важно, чтобы эпиляция проводилась



профессиональными работниками с медицинским образованием, которые смогут правильно подобрать режим работы аппарата и выявить особенности кожи и волос пациента. Одна из немногих клиник на Мальте, где практикуется именно такой подход к эпиляции, – медицинско-эстетический центр «Persona».

Лазерные аппараты здесь соответствуют последнему слову техники и снабжены специальной охлаждающей системой, что позволяет избежать ожогов.

Другим достоинством лазерных аппаратов в этом центре является также возможность использовать эпиляцию и при довольно светлых волосах и темной коже. Неэффективен лазер только для воздействия на абсолютно белые седые волосы.

Результаты лазерной эпиляции можно оценить сразу же после проведения процедуры. Для полного устранения оволосения необходимо провести несколько процедур, так как после одного сеанса можно навсегда избавиться только от волос в начальной стадии развития.

Зрелые и старые же вырастают вновь, так что процедуру необходимо повторить. Стоимость повторных процедур, как правило, значительно ниже, чем первоначальных. Некоторое время на коже может сохраняться небольшое покраснение, однако это проходит само по себе и не требует особого лечения.

Очень важно помнить, что после лазерной эпиляции нельзя загорать в течение одной недели. В последующие 2 недели при выходе на солнце необходимо пользоваться солнцезащитным кремом, так как временно возникающая повышенная чувствительность кожи к ультрафиолету может вызвать пигментацию.

Лазерная эпиляция – это единственный метод устранения нежелательных волос навсегда. Среди его достоинств – безболезненность, быстрота, отсутствие повреждений кожи. Немаловажно отметить также, что после лазерной эпиляции волосы не вырастают в кожу, не вызывая тем самым воспалительных реакций.

### Мадрид – воплощение испанской души.

История испанской столицы берет начало в 852 году с постройки арабами крепости. Но бурное развитие города началось только в 1561 году во время правления короля Фелиппа II, который перевел туда королевский двор и сделал Мадрид столицей своей «Империи, в которой никогда не заходит Солнце».

Мадрид условно можно разбить на 3 района. Первый – это центр, старинное сердце города, с узкими и хаотично пересекающимися улицами и множеством домов. По мере удаления от центра улицы выпрямляются, начинают пересекаться строго перпендикулярно и, наконец, можно видеть кварталы, возведенные в традициях градостроительства нашего времени.

Кроме того, на плане Мадрида выделяются две большие оси – улицы *Ла Гран Виа* и *Пасео де ла Кастельяна*. Первая возникла в начале XX столетия. На ней расположены многочисленные кинотеатры и развлекательные центры. На второй же разместились крупные банки, а также роскошные здания всевозможных контор и коммерческих предприятий. Вокруг площади *Паха* сохранилась средневековая планировка города. Вблизи площади *Пуэрта дель Сол*, традиционно считающейся центром города, расположен район *Габсбургов*, построенный в Золотом веке. Здесь же находятся две площади: обрамленная колоннадами *Главная (Пласа Майор)* и площадь *Вилья* с красивым зданием Муниципалитета. Обе они построены в XVII веке в стиле барокко.

*Королевский дворец*, окруженный садами и в настоящее время частично открытый для публики, замечательный образец дворцовой архитектуры XVIII века. Помимо него, в городе есть немало отличных построек самых разных стилей XIX и XX веков, а также парков и садов – например, *Ретиро*, Ботанический сад, созданный в XVII веке по королевскому указу, и *Каса де Кампо*.

Хотя в столице Испании более 100 музеев и художественных галерей, ее визитной карточкой является знаменитый музей Прадо, где хранятся бесценные полотна Боттичелли, Рафаэля, Тициана, Босха, Брейгеля, Гойи, Рембрандта, Эль Греко, Рубенса, Дюрера, Веласкеса, Караваджо и других великих художников. Отдельные залы музея Прадо посвящены классической скульптуре, произведениям ювелирного искусства, а также прекрасным коллекциям фарфора и монет.

Парк *Movie World Warner Brothers* в Мадриде – один из наиболее интересных в мире. Это тематический парк «нового поколения», который вобрал в себя все самое лучшее и наиболее привлекательное из всех парков этой франшизы, а также предложил своим посетителям новый взгляд на аттракционы и развлечения.

*Warner Brothers Park* привез в Испанию блеск и магию Голливуда наряду со сказочным миром киностудии Warner Bros с незабываемой атмосферой ее фильмов и всемирно известными персонажами.

Посетители парка смогут насладиться спектаклями с участием знакомых героев – Багза Бани, Тома и Джерри, Бэтмена и Супермена. Погрузиться «внутрь» любимых фильмов помогут фантастические пейзажи пяти зон парка: *Hollywood Boulevard*, *Cartoon Village*, *Old West Territory*, *DC Super Heroes World* и *Warner Brothers Studios*.

В каждой – свои ошеломляющие аттракционы, привлекательные рестораны, тематические магазинчики и многое другое. Всем посетителям парка гарантированы уникальные и незабываемые впечатления!

Парк находится в местечке *San Martin de la Vega* в 25 км от Мадрида. Добраться до него можно на пригородном поезде со столичного вокзала *Аточа* за полчаса.

Попасть в Мадрид в мае очень просто: в этом месяце бюджетные авиалинии Ryanair открыли несколько прямых рейсов в неделю!



### НЕИЗВЕДААННЫЙ ОСТРОВ

со Светланой Велла, Сафи: город и сад.

Сафи (*Safi*) находится на юге острова. Он известен прежде всего своими размерами (кажется, это самая маленькая деревня Мальты) и... своей чистотой – в самом прямом смысле этого слова. Во время эпидемии чумы и холеры, уносивших тысячи жизней островитян, Сафи оставался единственным на всей Мальте поселком, чьих жителей болезнь пощадила.

Этот факт нашел отражение в девизе деревни, «*Sine macula*», что означает «Незапятнанный [город]».

Несмотря на свои крошечные размеры, в Сафи немало любопытных достопримечательностей – от старых улочек, домов, ниш до исторического сада, где растут цитрусовые.

Начнем прогулку от приходской церкви. Она посвящена Обращению апостола Павла, и этот святой является покровителем деревни. По левую руку от храма (если стоять к нему спиной) – банд-клуб (*kazin*) и статуя апостола. Это типичные постройки, которые есть на главных деревенских площадях (*piazza*) в любом старинном поселке Мальты и Гозо.

Обогнем банд-клуб слева. За ним – крохотная и очень уютная площадь перед старинной часовней Успения Богородицы (через дорогу – посвященная ей ниша) и каменная колонна с крестом.

За часовней лежит площадь св. Иосифа (*Misrah San Guzepp*). На противоположной стороне ее находим нишу этого святого (с мальчонкой на руках) и указатель «улица св. Георгия (*Triq San Gorg*)». По ней начинаем спускаться вниз, ориентируясь на еще одну угловую нишу – кажется, евангелиста Луки. Следуем по улице *San Gorg*, пока не выйдем к маленькому круговому движению. За невысоким деревом видно несколько железных скамеек. Здесь сворачиваем налево и идем по обочине дороги, обсаженной молодыми каменными дубами.

Вскоре мы увидим вход в один из исторических садов Мальты (начало 19 века), известных как «Сад губернатора» (*Gnien tal-Kmand*). Там можно выбрать тенистый уголок и посидеть с книжкой или погулять...

Продолжительность прогулки (исключая время на дорогу): примерно 1–1,5 часа

Степень сложности: легкая

Как добраться: из г. Valletta – авт. № 34 до остановки *Safi parish church*.

Сад открыт: с понедельника по пятницу – в 9.00 до 15.00, в субботу и воскресенье – с 8.00 до 16.00